

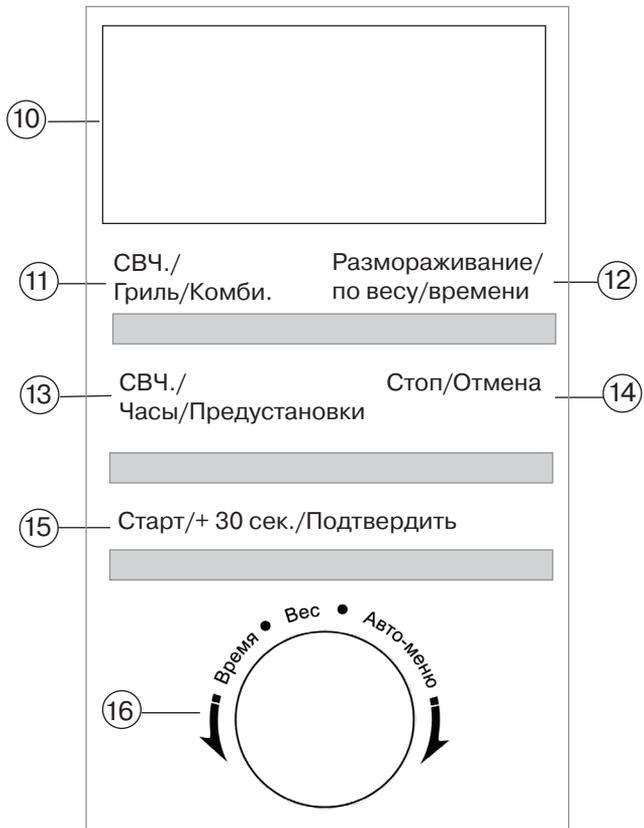
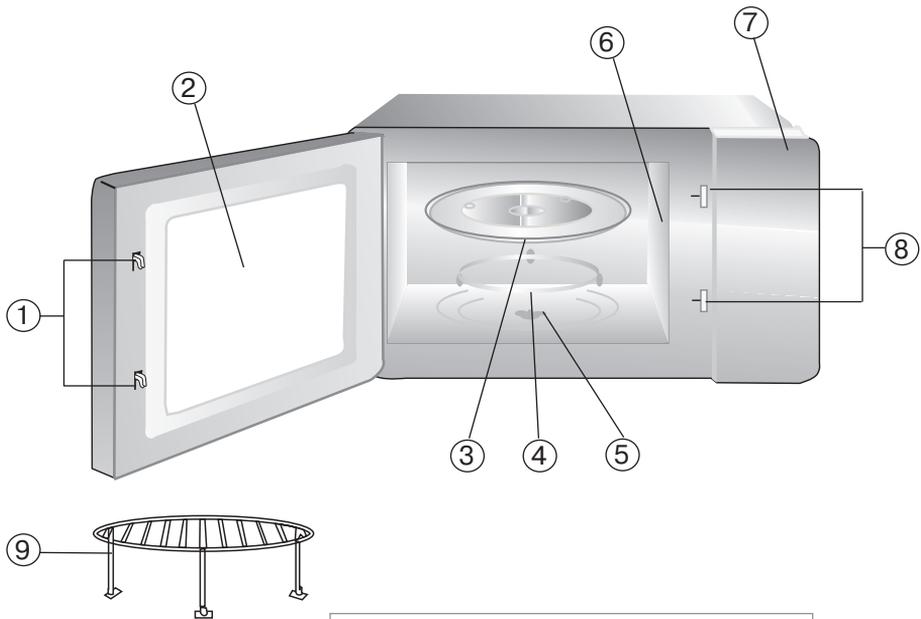
VT-1652 SR

Microwave oven

Микроволновая печь

Инструкция по эксплуатации

GB Manual instruction	3
RUS Инструкция по эксплуатации	13
KZ Пайдалану нұсқасы	24
UA Інструкція з експлуатації	34



МИКРОВОЛНОВАЯ ПЕЧЬ VT-1652 SR

ОПИСАНИЕ

1. Защелки дверцы
2. Смотровое окно
3. Стеклоанный поддон
4. Опора стекляннoгo поддона
5. Роликовое кольцо
6. Выход СВЧ-волн
7. Панель управления
8. Система блокировки дверцы печи
9. Решетка для гриля (используется только в режиме «Гриль»)
Панель управления:
10. Дисплей
11. Кнопка «СВЧ/Гриль/Комби»
12. Кнопка «Размораживание по весу/времени»
13. Кнопка «Часы/Предустановки»
14. Кнопка «Стоп/Отмена»
15. Кнопка «Старт/+30 сек/Подтвердить»
16. Ручка установки «Время/Вес/Авто-меню»

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Поверхности печи подвержены нагреву при эксплуатации.

Температура доступных поверхностей может быть высокой при работе прибора.

ВНИМАНИЕ! при работе прибора в комбинированном режиме из-за высоких температур дети допускаются только под надзором взрослых!

- Запрещается эксплуатация печи с открытой дверцей, поскольку это опасно, так как есть вероятность воздействия вредного микроволнового излучения.
- Не вносите изменения в электрические цепи защитных блокировок дверцы печи.
- Не помещайте какие-либо предметы между корпусом печи и ее дверцей, тщательно удаляйте загрязнения или остатки моющего средства с внутренней поверхности дверцы.
- Не используйте поврежденную печь, в особенности важно, чтобы дверца должным образом закрывалась, в частности, не должно быть следующих дефектов:
 - если дверца погнута,
 - если шарниры и защелки сломаны или ослаблены.
- Регулировку или ремонт печи должны производить только специалисты авторизованного (уполномоченного) сервисного центра.

ВАЖНЫЕ ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

Внимательно прочтите и сохраните для использования в качестве справочной информации

При эксплуатации электроприборов необходимо соблюдать меры безопасности.

ВНИМАНИЕ! ПРИ ПОВРЕЖДЕНИИ ДВЕРЦЫ ИЛИ ДВЕРНЫХ УПЛОТНЕНИЙ ПЕЧЬ НЕ СЛЕДУЕТ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ДО УСТРАНЕНИЯ НЕИСПРАВНОСТИ КОМПЕТЕТНЫМ ПЕРСОНАЛОМ!

ВНИМАНИЕ! ВСЕ РАБОТЫ ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ И РЕМОНТУ ПРИБОРА, СВЯЗАННЫЕ СО СНЯТИЕМ КРЫШЕК, ОБЕСПЕЧИВАЮЩИХ ЗАЩИТУ ОТ ВОЗДЕЙСТВИЯ МИКРОВОЛНОВОЙ ЭНЕРГИИ, ДОЛЖНЫ ВЫПОЛНЯТЬСЯ ТОЛЬКО СПЕЦИАЛИСТАМИ!

ВНИМАНИЕ! ЖИДКОСТИ И ДРУГИЕ ПРОДУКТЫ НЕЛЬЗЯ РАЗОГРЕВАТЬ В ЗАКРЫТЫХ ЕМКОСТЯХ ВО ИЗБЕЖАНИЕ ВЗРЫВА!

ВНИМАНИЕ! ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПЕЧИ ДЕТЬМИ БЕЗ НАДЗОРА РАЗРЕШАЕТСЯ ТОЛЬКО В СЛУЧАЕ, ЕСЛИ ИМ ДАНЫ СООТВЕТСТВУЮЩИЕ И ПОНЯТНЫЕ ИНСТРУКЦИИ О БЕЗОПАСНОМ ПОЛЬЗОВАНИИ ПЕЧЬЮ И ОПАСНОСТЯХ, КОТОРЫЕ МОГУТ ВОЗНИКНУТЬ ПРИ ЕЕ НЕПРАВИЛЬНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ!

РУССКИЙ

ВНИМАНИЕ! ПРИ ПОВРЕЖДЕНИИ ШНУРА ПИТАНИЯ ВО ИЗБЕЖАНИЕ ОПАСНОСТИ, ЕГО ЗАМЕНУ ДОЛЖЕН ПРОИЗВОДИТЬ ИЗГОТОВИТЕЛЬ, СЕРВИСНАЯ СЛУЖБА ИЛИ АНАЛОГИЧНЫЙ КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ ПЕРСОНАЛ!

ВНИМАНИЕ! ПЕЧЬ НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНА ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ЛИЦАМИ (ВКЛЮЧАЯ ДЕТЕЙ) С ПОНИЖЕННЫМИ ФИЗИЧЕСКИМИ ИЛИ УМСТВЕННЫМИ СПОСОБНОСТЯМИ ИЛИ ПРИ ОТСУТСТВИИ У НИХ ОПЫТА ИЛИ ЗНАНИЙ, ЕСЛИ ОНИ НЕ НАХОДЯТСЯ ПОД КОНТРОЛЕМ ИЛИ НЕ ПРОИНСТРУКТИРОВАНЫ ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ПЕЧИ ЛИЦОМ, ОТВЕТСТВЕННЫМ ЗА ИХ БЕЗОПАСНОСТЬ!

ВНИМАНИЕ! Чтобы избежать ожогов, поражения электрическим током, пожара, воздействия утечки микроволнового излучения и не причинить вреда здоровью:

- Перед использованием устройства внимательно прочитайте все инструкции.
- Перед включением убедитесь, что напряжение в электрической сети соответствует напряжению, указанному на корпусе устройства.
- Используйте микроволновую печь только по ее прямому назначению, как изложено в данной инструкции.
- Микроволновая печь предназначена для приготовления и разогрева готовых блюд.
- Не включайте печь без продуктов.
- Чтобы избежать риска возгорания в рабочей камере печи:
 - При разогреве пищи в пластиковой или бумажной упаковке следите за процессом разогрева, чтобы избежать возможности возгорания упаковки.
 - Перед помещением в печь бумажных или пластиковых пакетов удаляйте с них проволочные элементы.
 - Если произошло возгорание внутри печи, немедленно выключите ее и отсоедините печь от сети, не открывайте дверцу, чтобы не дать огню распространиться.
 - Не используйте рабочую камеру печи для хранения, не оставляйте в ней бумагу или продукты.
- Посуда должна быть предварительно проверена на пригодность ее использования в микроволновой печи.
- Будьте осторожны, когда вынимаете посуду из печи, так как бурное закипание напитков, разогреваемых в микроволновых печах, может происходить уже после завершения их разогрева.
- Запрещается жарить продукты в печи.
- Нельзя готовить и разогревать в микроволновой печи яйца в скорлупе, они могут взорваться даже после завершения их разогрева.
- Прокалывайте перед приготовлением продукты с толстой кожурой (например, картофель, кабачки или яблоки).
- Прежде чем кормить ребенка из бутылочки, разогретой в микроволновой печи, чтобы избежать ожогов, взболтайте содержимое и проверьте его температуру.
- Посуда может сильно нагреваться, получая тепло от готовящихся продуктов, поэтому необходимо пользоваться перчатками или прихватками.
- Никогда не оставляйте работающее устройство без присмотра.
- Будьте особенно внимательны, если рядом с работающим устройством находятся дети или лица с ограниченными возможностями.
- Устройство не предназначено для использования детьми и людьми с ограниченными возможностями. В исключительных случаях лицо, отвечающее за их безопасность, должно дать соответствующие и понятные инструкции о безопасном использовании устройства и тех опасностях, которые могут возникнуть при его неправильном использовании.
- Не закрывайте вентиляционные отверстия на корпусе микроволновой печи.
- Не погружайте сетевой шнур и вилку сетевого шнура в воду или любые другие жидкости.
- Избегайте контакта сетевого шнура и вилки сетевого шнура с горячими поверхностями.
- Не допускайте свисания сетевого шнура с края стола.
- При отсоединении вилки сетевого шнура от электрической розетки держитесь за вилку, а не за сам шнур.
- Не подсоединяйте и не отсоединяйте сетевой шнур мокрыми руками, это может привести к поражению электрическим током.
- Во избежание повреждений перевозите устройство только в заводской упаковке.

- Не используйте устройство, если имеются повреждения сетевого шнура или вилки сетевого шнура, если устройство работает с перебоями, а также после его падения.
- Запрещается самостоятельно ремонтировать прибор. Не разбирайте прибор самостоятельно, при возникновении любых неисправностей, а также после падения устройства выключите прибор из розетки и обратитесь в любой авторизованный (уполномоченный) сервисный центр по контактному адресу, указанному в гарантийном талоне и на сайте www.vitek.ru.
- Храните устройство в сухом прохладном месте, недоступном для детей и людей с ограниченными возможностями.
- Устройство предназначено для использования только в домашних условиях.

ПРАВИЛА ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПРОДУКТОВ В МИКРОВОЛНОВЫХ ПЕЧАХ

- При приготовлении бекона не кладите его непосредственно на стеклянный поддон, местный перегрев стеклянного поддона может привести к появлению в нем трещин.
- Во время приготовления используйте посуду, предназначенную для микроволновых печей, установив ее на стеклянный поддон.
- Для равномерного приготовления продуктов помещайте более толстые куски продуктов ближе к краям посуды.
- Следите за временем приготовления. Установите наименьшее время приготовления, и, если необходимо, добавьте еще. Не превышайте время приготовления продуктов, это может привести к их возгоранию.
- Готовьте пищу под стеклянной крышкой. Крышка предотвратит разбрызгивание сока или жира и поможет продуктам готовиться равномерно.
- Для ускорения процесса приготовления один раз переверните продукты быстрого приготовления (например, цыплята или гамбургеры). Если куски мяса большие, то их следует, как минимум, дважды переворачивать в процессе приготовления.
- В процессе приготовления перемешивайте продукты, перемещая их сверху вниз и от центра к краям посуды.

РУКОВОДСТВО ПО ВЫБОРУ ПОСУДЫ

- Идеальный материал для посуды для микроволновых печей должен быть «прозрачным» для микроволн, это позволяет энергии проходить через посуду и разогревать пищу.
- Микроволны не могут проникать сквозь металл, поэтому металлическую посуду или блюда с металлической отделкой нельзя использовать.
- Нельзя помещать в печь предметы, изготовленные из повторно используемой бумаги, так как она может содержать вкрапления металла, которые могут стать причиной возгорания упаковки.
- Круглые и овальные блюда более предпочтительны для использования в микроволновой печи, чем прямоугольные.

Проверка посуды перед использованием в микроволновой печи

- Установите испытываемую посуду в рабочую камеру печи (например, тарелку), поставьте на нее стеклянный стакан с холодной водой.
- Включите микроволновую печь на максимальную мощность и установите время работы не более 30 секунд.
- Аккуратно дотроньтесь до испытываемой посуды, если она нагрелась, а вода в стакане холодная, то использовать такую посуду для приготовления продуктов в микроволновой печи нельзя.
- Время испытания не должно продолжаться более 30 секунд.

Посуда	Использование в микроволновой печи
Жаропрочное стекло	Да
Не жаропрочное стекло	Нет
Жаропрочная керамика	Да
Пластиковая посуда для микроволновой печи	Да
Пищевая бумага	Да

РУССКИЙ

Посуда	Использование в микроволновой печи
Металлический поднос	Нет
Металлическая решетка	Нет
Алюминиевая фольга и контейнеры из фольги	Нет

УКАЗАНИЯ ПО ЗАЗЕМЛЕНИЮ ПЕЧИ

Микроволновая печь должна быть надежно заземлена. В случае какого-либо замыкания заземление снижает риск удара электротоком, так как ток уйдет по заземляющему проводу. В микроволновой печи используются сетевой кабель с заземляющим проводом и сетевая вилка с контактом заземления. Вилка подключается к сетевой розетке, которая тоже должна иметь контакт заземления. Для дополнительной защиты целесообразно в цепь питания СВЧ печи установить устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным током срабатывания, не превышающим 30 мА; при установке следует обратиться к специалисту;

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: использование вилки с контактом заземления, включенной в розетку без заземления, может привести к риску получения удара электротоком.

Проконсультируйтесь с квалифицированным электриком, если вам не ясны инструкции по заземлению или существуют сомнения, что микроволновая печь надежно заземлена.

В целях предотвращения запутывания сетевого шнура микроволновая печь снабжена коротким сетевым шнуром.

При необходимости использования удлинителя используйте только 3-проводной удлинитель с контактом заземления на сетевой вилке и розетке.

- Маркировка проводов сетевого шнура микроволновой печи и маркировка на шнуре удлинителя должны совпадать.
- В удлинителе обязательно должен быть провод заземления.
- Сетевой шнур удлинителя не должен свисать с краев стола, где за него могут потянуть дети, и он должен быть проложен таким образом, чтобы исключить хождение по нему.

УСТАНОВКА

- Перед включением убедитесь, что напряжение электрической сети соответствует напряжению, указанному на корпусе устройства.
- Убедитесь, что из печи удалены все элементы упаковки.
- Не удаляйте светло-серую слюдяную пластину внутри рабочей камеры в месте выхода СВЧ-волн (6), служащую для защиты магнетрона.

ВНИМАНИЕ! Убедитесь в отсутствии повреждений изделия, таких как: погнута или сломана дверца, сломаны или ослаблены шарниры крепления или защелки, имеются вмятины на корпусе печи или на дверце. При любом повреждении запрещается использование микроволновой печи.

- Установите микроволновую печь на твердую плоскую поверхность, способную выдержать ее вес и максимальный вес продуктов, которые будут в ней готовиться. Выберите место установки печи так, чтобы печь была недоступна для маленьких детей.
- Не устанавливайте печь в местах с повышенной влажностью и высокой температурой, а также вблизи легковоспламеняющихся предметов.
- Для правильного функционирования печи необходима хорошая вентиляция.
- Обеспечьте свободное пространство: 30 см над печью, 7-8 см - позади нее и с обеих сторон печи. Не закрывайте и не блокируйте любые отверстия на корпусе изделия. Не снимайте ножки на днище печи.
- Убедитесь, что сетевой кабель не имеет повреждений и не проходит под печью или через любые горячие или острые поверхности.

СБОРКА МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

Удалите упаковочный материал и аксессуары из рабочей камеры печи.

Осмотрите микроволновую печь на предмет наличия деформаций. Особое внимание уделите исправности дверцы печи. Если вы обнаружили какую-либо неисправность, не устанавливайте и не включайте микроволновую печь.

Защитное покрытие

Корпус: если имеется защитная плёнка, удалите ее с поверхности корпуса.

Не удаляйте светло-серую слюдяную пластину внутри рабочей камеры в месте выхода СВЧ-волн (6), служащую для защиты магнетрона.

Установка стеклянного поддона

- Установите опору вращающегося поддона (4) в отверстие, расположенное в днище рабочей камеры.
- Установите вращающееся роликовое кольцо (5) на днище рабочей камеры.
- Аккуратно установите стеклянный поддон (3) на роликовое кольцо (5), совместив выступы на нем с пазами опоры (4).
- Никогда не устанавливайте стеклянный поддон нижней частью вверх.
- Не препятствуйте вращению стеклянного поддона во время работы печи.
- Во время приготовления продуктов всегда используйте стеклянный поддон и роликовое кольцо.
- Посуду для приготовления продуктов всегда необходимо устанавливать только на стеклянный поддон.
- Стеклянный поддон может вращаться по/против часовой стрелки. Это нормально.
- При возникновении трещин или сколов на стеклянном поддоне немедленно прекратите пользоваться печью и замените поддон.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- Перед включением убедитесь, что напряжение в электрической сети соответствует напряжению, указанному на корпусе устройства.

1. Установка времени

При включении микроволновой печи в сеть прозвучит звуковой сигнал и на дисплее отобразится «0:00». Вы можете установить время в диапазоне 0:00 - 23:59.

1. Нажмите кнопку (13) «**Часы/Предустановки**», на дисплее отобразятся мигающие цифры «0:».
2. Поворачивая ручку (16), установите «часы».
3. Нажмите кнопку (13) «**Часы/Предустановки**», на дисплее отобразятся мигающие цифры «:00».
4. Поворачивая ручку (16), установите «минуты».
5. Нажмите кнопку (13) «**Часы/Предустановки**», чтобы закончить установку времени. На дисплее отобразится установленное время, и разделительный знак (:) будет мигать.

Примечание

- Если часы не установлены, то текущее время не будет отображаться на дисплее.
- При неправильном вводе текущего времени нажмите кнопку (14) «**Стоп/Отмена**» для сброса показаний и повторите пункты 1-5.

2. Приготовление в микроволновой печи

Выберите уровень мощности микроволновой печи и установите время работы.

1. Откройте дверцу печи, поместите продукты в рабочую камеру, закройте дверцу.
2. Нажмите кнопку (11) «**СВЧ/Гриль/Комби**», прозвучит звуковой сигнал, на дисплее будет мигать «P-100».

Для выбора необходимого уровня мощности нажимайте кнопку (11) «**СВЧ/Гриль/Комби**» или поворачивайте ручку (16). На дисплее будут отображаться режимы мощности.

Количество нажатий	Изображение на дисплее	Мощность печи
1	P100	100%
2	P80	80%
3	P50	50%

РУССКИЙ

Количество нажатий	Изображение на дисплее	Мощность печи
4	P30	30%
5	P10	10%

3. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»** для подтверждения выбранного режима мощности, прозвучит звуковой сигнал.
4. Установите время приготовления, поворачивая ручку (16). На дисплее отобразится устанавливаемое время.

Вы можете установить время приготовления в диапазоне 0:05-95:00 с шагом, указанным в таблице.

Интервал времени	Шаг установки времени
0-1 мин	5 сек
1-5 мин	10 сек
5-10 мин	30 сек
10-30 мин	1 мин
30-95 мин	5 мин

5. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»**, чтобы начать приготовление, на дисплее начнется отсчет оставшегося времени. По окончании процесса приготовления продуктов печь отключится, и прозвучат пять звуковых сигналов.

3. Приготовление в режиме «гриль»

1. Откройте дверцу печи, поместите продукты в рабочую камеру, закройте дверцу.
2. Нажмите кнопку (11) **«СВЧ/Гриль/Комби»**, на дисплее будет мигать символ «P-100». Нажимая кнопку (11) **«СВЧ/Гриль/Комби»** или поворачивая ручку (16) выберите режим гриля «G».
3. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»** для подтверждения выбранного режима.
4. Установите время приготовления, поворачивая ручку (16). На дисплее отобразится устанавливаемое время.
5. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»**, чтобы начать приготовление, на дисплее начнется отсчет оставшегося времени. По окончании процесса приготовления продуктов печь отключится, и прозвучат пять звуковых сигналов.

Примечание: Для получения наилучшего эффекта гриля продукты следует переворачивать в процессе приготовления.

По истечении половины установленного вами времени вы услышите два звуковых сигнала, напоминающих вам о необходимости перевернуть продукты.

Откройте дверцу, переверните продукты, закройте дверцу и нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»**, чтобы продолжить приготовление. Но вы можете и не переворачивать продукты.

4. Режим комбинированного приготовления

1. Откройте дверцу печи, поместите продукты в рабочую камеру, закройте дверцу.
2. Нажмите кнопку (11) **«СВЧ/Гриль/Комби»**, на дисплее будет мигать символ «P-100».
3. Последовательно нажимая кнопку (11), или поворачивая ручку (16), выберите один из двух режимов комбинированного приготовления. На дисплее отобразится выбранный вами режим: «С-1» или «С-2».
4. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»** для подтверждения выбранного режима.
5. Установите время приготовления, поворачивая ручку (16). На дисплее отобразится устанавливаемое время.
6. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»**, чтобы начать приготовление; на дисплее начнется отсчет оставшегося времени. По окончании процесса приготовления продуктов печь отключится, и прозвучат пять звуковых сигналов.

Варианты комбинированного приготовления

Режим	Мощность печи	Мощность гриля
C-1	55%	45%
C-2	36%	64%

5. Режим быстрого приготовления

1. Нажмите кнопку (15) «**Старт/+30 сек/Подтвердить**» для начала приготовления при полной мощности в течение 30 секунд, каждое повторное нажатие кнопки добавляет 30 секунд; максимальное время, которое вы можете установить, составляет 95 минут.
2. Поворачивайте ручку (16) против часовой стрелки (влево) для быстрой установки времени приготовления, а затем нажмите кнопку (15) «**Старт/+30 сек/Подтвердить**» для начала приготовления при полной мощности.

Примечание:

- В микроволновом режиме, режиме гриля, режиме разморозки по времени/весу и комбинированном режиме возможно добавление времени приготовления кнопкой (15) «**Старт/+30 сек/Подтвердить**».
- При многоэтапном приготовлении продуктов, в режиме автоматического приготовления и при размораживании добавление времени невозможно.
По окончании процесса приготовления продуктов печь отключится, и прозвучат пять звуковых сигналов.

6. Размораживание продуктов по весу

1. Откройте дверцу печи, поместите продукты в рабочую камеру, закройте дверцу.
2. Нажмите 1 раз кнопку (12) «**Размораживание по весу/времени**», на дисплее появится обозначение «dEF-1» - размораживание продуктов по весу.
3. Установите вес продуктов, поворачивая ручку (16). Вы можете ввести вес продуктов в диапазоне от 100 до 2000 г.
4. Нажмите кнопку (15) «**Старт/+30 сек/Подтвердить**» для начала процесса размораживания продуктов по весу.
5. На дисплее будет отображаться оставшееся время размораживания, которое устанавливается автоматически в зависимости от выбранного веса. По окончании процесса размораживания печь отключится, и прозвучат пять звуковых сигналов.

7. Размораживание продуктов по времени

1. Откройте дверцу печи, поместите продукты в рабочую камеру, закройте дверцу.
2. Нажмите 2 раза кнопку (12) «**Размораживание по весу/времени**», на дисплее появится обозначение «dEF-2» - быстрое размораживание продуктов по времени.
3. Установите время разморозки продуктов, поворачивая ручку (16). Вы можете ввести время в диапазоне от 00:05 до 95:00 минут.
4. Нажмите кнопку (15) «**Старт/+30 сек/Подтвердить**» для начала процесса размораживания продуктов по времени.
5. Во время размораживания продуктов на дисплее будет отображаться оставшееся время, по окончании процесса размораживания печь отключится, и прозвучат пять звуковых сигналов.

8. Многоэтапное приготовление

Данная печь позволяет готовить пищу в два этапа. После завершения первого этапа вы услышите звуковой сигнал, после которого начнется второй этап.

Примечание: режим размораживания может быть установлен только первым этапом приготовления. Автоматические режимы приготовления не могут быть установлены в качестве одного из этапов приготовления.

РУССКИЙ

Например, вам необходимо разморозить продукты в течение 5 минут, а затем приготовить их в микроволновом режиме мощностью 80% в течение 7 минут. Для этого сделайте следующее:

1. Откройте дверцу печи, поместите продукты в рабочую камеру, закройте дверцу.
2. Нажмите 2 раза кнопку (12) **«Размораживание по весу/времени»**, на дисплее появится обозначение «dEF-2» - быстрое размораживание продуктов по времени.
3. Поворачивая ручку (16), установите время разморозки 5:00 минут.
4. Нажмите кнопку (11) **«СВЧ/Гриль/Комби»**, на дисплее отобразится «P-100». Для выбора уровня мощности 80% нажимайте кнопку (11) **«СВЧ/Гриль/Комби»** или поворачивайте ручку (16).
5. На дисплее отобразится «P-80».
6. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»** для подтверждения выбранного режима.
7. Установите время приготовления 7 минут, поворачивая ручку (16). На дисплее отобразится «07:00».
8. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»**, чтобы начать приготовление, на дисплее начнется отсчет оставшегося времени. По окончании первого этапа приготовления (разморозка) прозвучит один звуковой сигнал. По окончании процесса приготовления продуктов печь отключится, и прозвучат пять звуковых сигналов.

9. Установка времени начала приготовления

1. Откройте дверцу печи и поместите продукты в рабочую камеру, закройте дверцу.
2. Проверьте правильность установки текущего времени, затем выберите программу приготовления по вашему усмотрению.

Примечание: вы можете установить максимум два этапа приготовления.

Если вы откладываете время начала приготовления, режим размораживания не может быть установлен в качестве программы приготовления.

Например, вам необходимо приготовить продукты в микроволновом режиме с уровнем мощности 80% в течение 7 минут. Для этого сделайте следующее:

3. Нажмите кнопку (11) **«СВЧ/Гриль/Комби»**, на дисплее отобразится «P-100». Для выбора уровня мощности 80% нажмите кнопку (11) еще раз или поверните ручку (16). На дисплее отобразится «P-80».
4. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»** для подтверждения выбранного режима.
5. Установите время приготовления 7 минут, поворачивая ручку (16). На дисплее отобразится «07:00».
6. Нажмите кнопку (13) **«Часы/Предустановки»**, на дисплее отобразятся мигающие цифры часов.
7. Поворачивая ручку (16), установите «часы».
8. Нажмите кнопку (13) **«Часы/Предустановки»**, на дисплее отобразятся мигающие цифры минут.
9. Поворачивая ручку (16), установите «минуты».
10. Нажмите кнопку (15) **«Старт/+30 сек/Подтвердить»**, чтобы закончить установку времени.
11. При совпадении текущего времени с тем временем, которое было установлено, прозвучат два звуковых сигнала и печь включится в режим приготовления продуктов. На дисплее будет отображаться оставшееся время приготовления. По окончании процесса приготовления продуктов печь отключится, и прозвучат пять звуковых сигналов.

Заданное время начала приготовления можно проверить, нажав кнопку (13) **«Часы/Предустановки»**.

10. Меню автоматического приготовления

Вы можете выбрать один из следующих автоматических режимов, установив соответствующий режим, поворачивая ручку (16) по часовой стрелке:

РУССКИЙ

- Содержите рабочую камеру печи в чистоте. Если на стенках печи остались кусочки продуктов или подтеки жидкости, тщательно удалите их влажной салфеткой.
- При сильно загрязненной рабочей камере можно использовать мягкое моющее средство.
- Не пользуйтесь абразивными моющими средствами, проволочными щетками для чистки печи снаружи и внутри рабочей камеры.
- Следите за тем, чтобы вода или моющее средство не попали в отверстия, предназначенные для отвода воздуха и пара, которые находятся на крышке печи.
- Запрещается использовать моющие средства на основе аммиака.
- Внешние поверхности нужно чистить влажной салфеткой.
- Дверца печи всегда должна быть чистой. Не допускайте скапливания крошек между дверцей и лицевой панелью печи, так как это препятствует нормальному закрытию дверцы.
- Регулярно очищайте от пыли и грязи вентиляционные отверстия на корпусе печи, через которые поступает воздух для ее охлаждения.
- Регулярно снимайте и чистите стеклянный поддон и его опору; протирайте дно рабочей камеры печи.
- Стеклянный поддон и роликое кольцо мойте нейтральным мыльным раствором.
- Не опускайте нагретый стеклянный поддон в холодную воду, из-за резкого перепада температур стеклянный поддон может растрескаться.
- Для удаления неприятных запахов в рабочей камере поставьте в печь чашку воды с добавлением лимонного сока и прокипятите ее в течение нескольких минут. Тщательно протрите стенки рабочей камеры мягкой салфеткой.

НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Микроволновая печь создает помехи приему теле- и радиосигналов	Во время работы микроволновой печи могут возникать помехи при приеме теле- и радиосигналов. Аналогичные помехи создаются при работе небольших электроприборов, таких как миксер, пылесос и электрический фен. Это нормальное явление.
Скопление пара на дверце, выход горячего воздуха из вентиляционных отверстий	В процессе приготовления пар может выходить из приготавливаемых продуктов. Большое количество пара выходит через вентиляционные отверстия, но некоторая часть его может оседать на внутренней стороне дверцы. Это нормальное явление.
Микроволновая печь включена без загруженных продуктов	Включение микроволновой печи на короткое время без загруженных продуктов не вызовет ее поломки. Всегда проверяйте наличие продуктов в печи перед ее включением.

Устранение неисправностей

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Печь не включается	Вилка сетевого кабеля недостаточно плотно вставлена в розетку	Извлеките вилку из розетки. Через 10 секунд вставьте вилку обратно в розетку
	Проблема с сетевой розеткой	Для проверки попробуйте включить в ту же розетку другой электроприбор
Отсутствует нагрев	Неплотно закрыта дверца	Плотно закройте дверцу
Во время работы печи вращающийся стеклянный поддон издает посторонние шумы	Загрязнено роликое кольцо или нижняя часть рабочей камеры	Снимите стеклянный поддон и роликое кольцо. Промойте роликое кольцо и днище рабочей камеры

ТЕХНИЧЕСКИЕ ПАРАМЕТРЫ И ХАРАКТЕРИСТИКИ

Условия эксплуатации:

Температура воздуха	+10°C - +35°C
Относительная влажность воздуха	35-80%
Атмосферное давление	86-106 кПа (650 – 800 мм.рт.ст)

Основные параметры

Напряжение питания:	220-240 В ~ 50 Гц
Номинальная микроволновая мощность	700 Вт
Номинальная потребляемая мощность в режиме микроволн	1050 Вт
Номинальная потребляемая мощность в режиме гриля	1000 Вт
КПД (%) СВЧ:	55%
Рабочая частота	2450 ± 49 МГц
Объем камеры	20 л
Диаметр стеклянного поддона	255 мм
Габаритные размеры, не более	442 x 362 x 258 мм
Масса нетто, не более	11,0 кг
Содержание драгоценных материалов:	
Золото	0 г
Серебро	1,06794 г

КОМПЛЕКТНОСТЬ

Печь	1 шт.
Стеклянный поддон	1 шт.
Роликовое кольцо	1 шт.
Решетка для гриля	1 шт.
Инструкция по эксплуатации	1 шт.
Гарантийный талон	1 шт.
Книга рецептов для микроволновой печи	1 шт.

Производитель сохраняет за собой право изменять дизайн и технические характеристики устройства без предварительного уведомления.

Срок службы устройства – не менее 5 лет



Данное изделие соответствует всем требуемым европейским и российским стандартам безопасности и гигиены.

Изготовитель: АНДЕР ПРОДАКТС ГмбХ, Австрия

Адрес: Нойбаугюртель 38/7А, 1070 Вена, Австрия

Информация для связи – email: anderproduct@gmail.com

Информация об Импортёре указана на индивидуальной упаковке.

Информация об авторизованных (уполномоченных) сервисных центрах указана в гарантийном талоне и на сайте www.vitek.ru

Единая справочная служба: +7 (495) 921-01-70

Сделано в Китае

GB

A production date of the item is indicated in the serial number on the technical data plate. A serial number is an eleven-unit number, with the first four figures indicating the production date. For example, serial number 0606xxxxxxx means that the item was manufactured in June (the sixth month) 2006.

RUS

Дата производства изделия указана в серийном номере на табличке с техническими данными. Серийный номер представляет собой одиннадцатизначное число, первые четыре цифры которого обозначают дату производства. Например, серийный номер 0606xxxxxxx означает, что изделие было произведено в июне (шестой месяц) 2006 года.

KZ

Бұйымның шығарылған мерзімі техникалық деректері бар кестедегі сериялық нөмірде көрсетілген. Сериялық нөмір он бір саннан тұрады, оның бірінші төрт саны шығару мерзімін білдіреді. Мысалы, сериялық нөмір 0606xxxxxxx болса, бұл бұйым 2006 жылдың маусым айында (алтыншы ай) жасалғанын білдіреді.

UA

Дата виробництва виробу вказана в серійному номері на табличці з технічними даними. Серійний номер представляє собою одинадцятизначне число, перші чотири цифри якого означають дату виробництва. Наприклад, серійний номер 0606xxxxxxx означає, що виріб був виготовлений в червні (шостий місяць) 2006 року.



ЗАПРЕЩЕНО УТИЛИЗИРОВАТЬ
С БЫТОВЫМ МУСОРОМ.
ОБРАТИТЕСЬ НА СООТВЕТСТВУЮЩИЙ
ПУНКТ ПЕРЕРАБОТКИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО
И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ.